

# VOTO AUSENTE

Wisconsin es un estado que permite votar ausente “sin excusas,” es decir que usted puede votar ausente en cualquier elección por cualquier razón, incluyendo por conveniencia.

Hay dos maneras de votar ausente antes de cualquier elección:

1. Usted puede votar “ausente en persona” votando antes de la elección en el Ayuntamiento, localizado en 200 este de la Calle Wells, Salón 501. El voto ausente en persona comienza el 23 de marzo hasta el 2 de abril de 8:30 a.m. – 4:30 p.m. y el viernes, 3 de abril de 8:30 a.m. – 5:00 p.m.
2. Usted puede votar ausente “por correo,” en el cual usted envía una solicitud para recibir una papeleta de voto ausente, la papeleta le es enviada por correo y usted vota y envía su papeleta en el sobre incluido con franqueo pagado. Las solicitudes para recibir una papeleta de voto ausente por correo tienen que ser recibidas antes de las 5:00 p.m. el jueves 2 de abril. Las papeletas de voto ausente por correo con matasellos con fecha del día de la elección o antes y recibidas en la Comisión de Elección antes de las 4:00 p.m. del viernes después de la elección, serán contadas si cumplen con los demás requisitos de voto ausente.

Un votante calificado puede decidir votar ausente por correo por:

- Una elección
- Un ciclo de elecciones (primarias y generales)
- Un año calendario completo de elecciones (ciclo de elecciones de primavera y otoño)
- De manera permanente, si usted certifica que usted está confinado de manera indefinida e incapaz de salir de su casa

## Requisitos para votar ausente por correo

\*Usted tiene estar inscrito para votar en su dirección actual antes de poder solicitar o recibir una papeleta de voto ausente. Los requisitos para inscribirse para votar son los siguientes:

- Ser ciudadano de los Estados Unidos
- Tener al menos 18 años de edad el día de la elección
- Haber vivido en su dirección actual durante al menos 28 días consecutivos antes de la elección
- Actualmente no estar cumpliendo una probatoria, libertad bajo palabra o supervisión extendida por una condena de delito grave

\*Confirme su dirección de inscripción electoral en la página de internet “My Vote Wisconsin” ([myvote.wi.gov](http://myvote.wi.gov)). Puede encontrar el enlace a “My Vote Wisconsin” en la página principal de la Comisión de Elección.

## Como Solicitar una Papeleta de Voto Ausente por Correo

Hay dos opciones para solicitar una papeleta de voto ausente por correo:

1. Llene la Solicitud para Votar Ausente por Correo
2. Envíe una carta o correo electrónico solicitando la papeleta de voto ausente por correo que incluya la siguiente información:
  - Nombre
  - Dirección Residencial
  - Fecha de nacimiento
  - Fecha de elección, ciclo de elecciones o año calendario de elecciones para la cual está solicitando

**NOTA:** Para agilizar el envío de su papeleta, usted puede enviar su solicitud por fax al 286-8445 o por correo electrónico a [absenteeballot@milwaukee.gov](mailto:absenteeballot@milwaukee.gov)

**Votantes Internados En El Hospital** – Por favor llame a la Comisión de Elecciones al 286-3491 para mas información.

## Procesamiento Central de Votos Ausentes

Todos los votos ausentes se procesan en una localidad central (4300 North Richards Street) en vez de los respectivos centros de votación. Un número de votante es registrado para todas las papeletas de voto ausente durante el procesamiento.

**CIUDAD DE MILWAUKEE – SOLICITUD DE PAPELETA DE VOTO AUSENTE**

Envíe este formulario a: City of Milwaukee Election Commission  
200 East Wells Street, Room 501, Milwaukee, WI 53202  
414-286-3491 / FAX 414-286-8445

**USTED TIENE QUE ESTAR INSCRITO PARA VOTAR EN SU DIRECCIÓN ACTUAL EN LA CIUDAD DE MILWAUKEE PARA PODER RECIBIR UNA PAPELETA DE VOTO AUSENTE.**

**INFORMACIÓN REQUERIDA**

\_\_\_\_ Declaración del votante: Certifico que soy un votante calificado, ciudadano de los Estados Unidos, de al menos 18 años de edad, residente en la dirección abajo indicada durante al menos los 28 días inmediatamente precedentes a la fecha de esta elección, que no estoy sirviendo una condena que incluye probatoria o libertad bajo palabra por un delito grave, y que no estoy inhabilitado para votar de alguna otra forma.

**SECCIÓN 1: SELECCIONE LAS FECHAS DE ELECCIÓN SOLICITADAS**

Marque la elección para la que usted solicita una papeleta de votación por correo:

\_\_\_\_ ELECCIÓN DE PRIMAVERA, MARTES 7 DE ABRIL DEL 2015

O, USTED PUEDE SOLICITAR QUE LE ENVÍEN UNA PAPELETA PARA VOTAR AUSENTE PARA CADA ELECCIÓN CERTIFICANDO LO SIGUIENTE:

\_\_\_\_ Certifico que estoy confinado de manera indefinida debido a mi edad, enfermedad, invalidez o discapacidad y solicito que se me envíe una papeleta de voto ausente para cada elección siguiente hasta que ya no esté confinado o hasta que deje de enviar mi voto por correo para una elección.

**SECCIÓN 2: INFORMACIÓN SOBRE EL VOTANTE**

Apellido \_\_\_\_\_

Nombre \_\_\_\_\_ Segundo nombre \_\_\_\_\_

Fecha de nacimiento (MM/DD/AA) \_\_\_\_\_ Teléfono (\_\_\_\_) \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_

Dirección Residencial \_\_\_\_\_ No. de apartamento \_\_\_\_\_

CIUDAD DE MILWAUKEE ESTADO DE WISCONSIN Código postal \_\_\_\_\_

Si la dirección postal es diferente a la dirección anterior, envíe la papeleta a:

Su nombre o nombre a la atención de quien enviar la papeleta: \_\_\_\_\_

Nombre del hogar de ancianos (Si aplica) \_\_\_\_\_

Dirección Postal \_\_\_\_\_ No. de apartamento \_\_\_\_\_

Ciudad \_\_\_\_\_ Estado \_\_\_\_\_ Código postal \_\_\_\_\_

 FIRMA: \_\_\_\_\_ FECHA: \_\_\_\_\_

**SECCIÓN 3: MARQUE SI USTED ES UN \_\_\_\_\_ MILITAR O \_\_\_\_\_ VOTANTE EN EL EXTRANJERO (AUSENTE INDEFINIDAMENTE)**

**INSTRUCCIONES DE ENTREGA DE LA PAPELETA DE VOTACIÓN SOLO PARA VOTANTES MILITARES Y VOTANTES EN EL EXTRANJERO (AUSENTE INDEFINIDAMENTE)**

Prefiero recibir mi papeleta para votar por correo por: \_\_\_\_\_ CORREO \_\_\_\_\_ FAX \_\_\_\_\_ EMAIL

NO. DE FAX (con código de área): \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ EMAIL: \_\_\_\_\_